

J E G Y Z Ő K Ö N Y V

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének 2007. december 14-én 8 órakor megtartott rendkívüli nyilvános üléséről

Az ülés helye: Budapest, VII. kerület Erzsébetváros Polgármesteri Hivatal
Budapest, VII. kerület Erzsébet krt. 6. I. emelet Tanácsterem

Jelen vannak: Hunvald György *polgármester*

Devosa Gábor, Gergely József, Koromzay Annamária *alpolgármesterek*

Ádler György, Bán Imre, Berki Béla, dr. Bolesza Emőke, Fedrid Gábor, Gál György, Gerenday Ágnes, prof. Dr. Hahn György, Kardos Péter, dr. Kecskés Gusztáv, dr. Kispál Tibor, Lendvai Béla, Molnár István, Puskás Attila Sándor, Ripp Ágnes, Simon Péter, Solymári Gabriella, Vattamány Zsolt *képviselők*

Dr. Kálmán Zsuzsanna *jegyző*

Medgyesi Judit *aljegyző*

Hivatali vezetők: Csüllög Szilvia, Divéki Antalné, Fitosné Z. Zsuzsanna, Hangyál Imre, Hollósi Géza, Lantos Péter, Németh Márta, Polgár Endréné, dr. Saáry Tibor, Simonné Müller Katalin, dr. Szász Eleonóra helyett dr. Koch Beáta, Szőke Zoltán, dr. Villányi Tibor

Távol maradt: dr. Albert István, Parnó Román, dr. Deutsch-Für Tamás, Vajda Gábor
képviselők

Az ülést vezette: Hunvald György polgármester;
Gergely József alpolgármester és
Koromzay Annamária alpolgármester

Jegyzőkönyvet vezette: Danó Jánosné

Hunvald György

Köszönti a megjelent képviselő hölgyeket, urakat, vendégeiket és mindenkit, aki az Erzsébetvárosi Televízió keresztül figyelemmel kíséri a Képviselő-testület munkáját.

Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének 2007. december 14-i rendkívüli ülését megnyitja

Az aláírt jelenléti ív alapján megállapítja, hogy az ülés határozatképes. Jelen van 21 fő.

A tisztelt Képviselők a meghívóval együtt kézhez kapták javaslatát a mai ülés napirendjére, melyet szavazásra tesz fel.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 18 fő.

A szavazás eredménye 18 igen 0 nem 0 tartózkodás.

654/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- Napirendi pontok elfogadásáról -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **úgy dönt**, hogy mai ülésén az alábbi napirendi pontokat tárgyalja:

- 1.) Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének/2007. (.....) önkormányzati rendelete a 2008. évi átmeneti finanszírozásról és költségvetési gazdálkodásról
Előterjesztő: Hunvald György polgármester
- 2.) Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének/2007. (... ..) önkormányzati rendelete Erzsébetváros közterületeink a járművel várakozás rendjének egységes kialakításáról, a lakossági várakozási hozzájárulás díjáról szóló 26/2005. (VI.20.) önkormányzati rendelet módosításáról
Előterjesztő: Gergely József alpolgármester
- 3.) Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének .../... (...) önkormányzati rendelete a szociális ellátások helyi szabályozásáról szóló 19/2000. (VI. 16.) rendelet módosításáról
Előterjesztő: Koromzay Annamária alpolgármester
- 4.) Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének .../2007.(XII. ..) önkormányzati rendelete az Önkormányzat tulajdonában álló nem lakás céljára szolgáló helyiségek bérbeadásának feltételeiről szóló 28/2000.(XII.23.) számú önkormányzati rendelet módosításáról
Előterjesztő: Gál György képviselő
- 5.) Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének/2007.(.....) önkormányzati rendelete az üzletek éjszakai nyitvatartási rendjéről
Előterjesztő: Bán Imre , Gál György , dr. Kecskés Gusztáv frakcióvezetők
- 6.) Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének/2007.() számú önkormányzati rendelete az Önkormányzat tulajdonában álló lakások és nem lakás céljára szolgáló helyiségek elidegenítésének feltételeiről szóló 27/2000.(XII.23.) önkormányzati rendelet módosításáról
Előterjesztő: Bán Imre frakcióvezető, Gál György frakcióvezető
- 7.) Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének .../2007.(.....) önkormányzati rendelete a tulajdonában lévő lakások bérletéről és bérbeadásának feltételeiről szóló 23/2006. (VI.15.) önkormányzati rendelet módosításáról
Előterjesztő: Bán Imre frakcióvezető, Gál György frakcióvezető
- 8.) Játékkaszinók üzemeltetésére kiírandó koncessziós pályázattal kapcsolatos vélemény-nyilvánítás
Előterjesztő: Dr. Kálmán Zsuzsanna jegyző
- 9.) A Százház utca 9-11. szám alatti rekreációs központ üzemeltetésével kapcsolatos elvi döntés
Előterjesztő: Hunvald György polgármester
- 10.)A Budapest, VII. Kazinczy u. 21. sz. alatti ingatlan ingyenes tulajdonba adása
Előterjesztő: Hunvald György polgármester

- 11.) Bérlőkijelölési jog biztosítása a Fővárosi Állat- és Növénykert részére
Előterjesztő: Hunvald György polgármester
- 12.) A Képviselő-testület 61/2007. (II.23.) sz. határozatának módosítása
Előterjesztő: Gál György Gazdasági Bizottság elnöke
- 13.) Intézményvezetői pályázat kiírása
Előterjesztő: Devosa Gábor alpolgármester
- 14.) Közoktatási intézmények alapító okiratainak módosítása
Előterjesztő: Devosa Gábor alpolgármester
- 15.) Budapest VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata és a Magyar Testgyakorlók Köre közötti megállapodás módosítása
Előterjesztő: Devosa Gábor alpolgármester
- 16.) Személyes gondoskodást nyújtó ellátási szerződések jóváhagyása
Előterjesztő: Koromzay Annamária alpolgármester
- 17.) A Thököly út 22. sz. alatt fogorvosi rendelő és a Rottenbiller u. 32. sz. alatt házi orvosi rendelő elhelyezése és kialakításának költségei
Előterjesztő: Koromzay Annamária alpolgármester
- 18.) Tájékoztató jelentés a Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzat 2007. évi költségvetési előirányzatainak november hónapban történt változásairól
Előterjesztő: Hunvald György polgármester

Zárt ülés keretében:

- 19.) Szociális ügyekben hozott I. fokú határozatok ellen benyújtott fellebbezések
Előterjesztő: Solymári Gabriella Szociális és Egészségügyi Bizottság elnöke
- 20.) Az Erzsébetvárosi Integrált Szociális Szolgáltató Központ és az Erzsébetvárosi Szociális és Gyermekvédelmi Szolgáltató Központ magasabb vezetői állására kiírt pályázatok elbírálása
Előterjesztő: Koromzay Annamária alpolgármester
- 21.) Budapest VII. kerület Városligeti fasor 29. szám alatti 33497/2 hrsz ingatlan bérbeadása
Előterjesztő: Hunvald György polgármester
- 22.) A Budapest VII. Kisdiófa u. 7. és 9. szám alatti ingatlanok hasznosítása
Előterjesztő: Hunvald György polgármester
- 23.) A Budapest VII. kerület Akácfa u. 61. szám alatti ingatlan hasznosításával kapcsolatos egyes határozatok módosítása
Előterjesztő: Hunvald György polgármester
- 24.) Javaslat címzetes főjegyzői cím adományozására
Előterjesztő: Hunvald György polgármester
- 25.) Gazdasági társaság alapítása a Budapest VII. kerület Dob u. 23. szám alatti ingatlan hasznosítására
Előterjesztő: Gergely József alpolgármester

Hunvald György

Az első napirendi pont előterjesztője saját maga, ezért átadja az ülés vezetésének jogát Gergely József alpolgármester úrnak.

1. napirendi pont:

Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének/2007. (.....) önkormányzati rendelete a 2008. évi átmeneti finanszírozásról és költségvetési gazdálkodásról

Előterjesztő: Hunvald György polgármester

Gergely József

Megállapítja, hogy az előterjesztő nem kíván szóbeli kiegészítést tenni.

Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Bán Imre

A Közrendvédelmi és Környezetvédelmi Bizottság tárgyalásra javasolja az előterjesztést.

Gál György

A Gazdasági Bizottság tárgyalásra javasolja az előterjesztést.

Ripp Ágnes

A Művelődési, Oktatási és Sport Bizottság tárgyalásra javasolja az előterjesztést.

Solymári Gabriella

A Szociális és Egészségügyi Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Kardos Péter

A Pénzügyi Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Gergely József

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát, s mivel nincs hozzászóló le is zárja.

A rendelettervezetkez több módosító javaslat érkezett.

Gál György képviselő, az MSZP Frakció, Devosa Gábor alpolgármester úr és az MSZP-SZDSZ frakció nyújtott be módosító indítványt, melyeket az előterjesztő elfogadott.

Szavazásra teszi fel a módosító indítványokat, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített többség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 18 fő.

A szavazás eredménye 15 igen 0 nem 3 tartózkodás.

655/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- Elfogadott módosító indítványokról a 2008. évi átmeneti finanszírozásról és költségvetési gazdálkodásról szóló rendeletervezethez -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **elfogadja** - az előterjesztő által is elfogadott – az alábbi módosító indítványokat a 2008. évi átmeneti finanszírozásról és költségvetési gazdálkodásról szóló rendeletervezethez:

MSZP Frakció

A rendeletervezet 2. §-a kiegészül egy új bekezdéssel.

2.§

(34) Az Önkormányzat tulajdonában álló, Budapest VII., Thököly út 22. sz. alatti épületben a 33008/0/A/4 helyrajzi számon lévő földszinti 284 m² alapterületű, valamint a 33008/0/A/8 helyrajzi számon lévő első emeleti 145 m² alapterületű önkormányzati tulajdonú üres, nem lakás célú helyiségeket fogorvosi alapellátás, valamint röntgen és szájsebészeti ellátás biztosítására, orvosi rendelő céljára történő kialakítás tervezésére bruttó 2.500 ezer Ft erejéig, a kivitelezési munkálataira pedig bruttó 45.000 ezer Ft erejéig kötelezettség vállalható.

MSZP Frakció, SZDSZ Frakció

Tisztelt Képviselő-testület!

A 2. § (14) bekezdésében két ingatlan esetében az összeg alábbiak szerint módosul:

- Rákóczi út 62. II. 20. 1.284 ezer Ft helyett 1.700 ezer Ft,
- Rózsa utca 8. III. 31. 567 ezer Ft helyett 1.500 ezer Ft.

A 2. § (15) bekezdésében a pontos cím:

(15) A Hutyra Ferenc utca 15. (Rottenbiller utca 32.) szám alatti orvosi rendelő kialakításának tervezésére kifizetés teljesíthető 1.711 ezer Ft erejéig, a kivitelezési munkálataira bruttó 48.000 ezer Ft erejéig kötelezettség vállalható.

A 2. § az alábbi bekezdéssel egészül ki:

(34) Az önkormányzati intézmények részére bútor beszerzésre 10.000 ezer Ft keretösszeg polgármesteri hatáskörben felosztható, mely összegekre az intézmények kötelezettséget vállalhatnak és kifizetést teljesíthetnek.

Gál György

Az átmeneti gazdálkodásról szóló rendelet 2. § új 36. pontjához:

A Garay tér 20. szám alatti piac helyiségeinek rendeltetésszerű használatához, a megfelelő működtetéshez szükséges beruházásokra 63.000 ezer Ft erejéig kötelezettség vállalható.

A beruházás lebonyolításával a Képviselő-testület az ERVA ZRt.-t bízta meg.

Devosa Gábor

A 2. § az alábbi bekezdéssel egészül ki:

(35) Az óvodai és iskolai úszásoktató program zökkenőmentes folytatásához - beleértve az uszodai pályák háromhavi bérleti díját, illetve a gyermekek szállításának költségeit - 8.012 ezer Ft erejéig kötelezettség vállalható és kifizetés teljesíthető.

1. számú melléklet

Összesítő a VII. kerületi önkormányzati fenntartású óvodákból és iskolákból úszásoktatásra jelentkezetekről

Intézmény	Csoport	Létszám	Gyakoriság / hét
Magonc Óvoda	Nagy csoport	25	2
Brunszvik Teréz Óvoda	Nagy csoport	34	2
Csicsergő Óvoda	Nagy csoport	31	2
Kópévár Óvoda	Nagy csoport	30	2
Nefelejcs Óvoda	Nagy csoport	42	2
Bóbita Óvoda	Nagy csoport	34	2
Dob óvoda	Nagy csoport	41	2
Alsóerdősori Ált. Iskola és Gimnázium	1-4. osztály	50	2
Baross Gábor Általános Iskola	1-4. osztály	75	3
Janikovszky Éva Általános Iskola	1-4. osztály	50	2
Magyar-Angol Kéttannyelvű Ált. Isk. És Szakközépisk.	1-4. osztály	50	2
Erzsébetvárosi Ált. Iskola és Szakközépisk.	1-4. osztály	50	2
Összesen:		512	25

A foglalkozások időtartama: 45 perc

Heti óraszám: 25

Heti résztvevők száma: 512

2. számú melléklet

Költségkalkuláció az óvodai és iskolai úszásoktató programra

Iskolai úszásoktató program

Bajza utcai tanuszoda	Heti létszám	Ár / alkalom / fő	Heti költség	Havi költség	3 havi költség
	275	276	76000	304000	912 000

Óvodai vízhez szoktató program

BVSC uszoda	Heti létszám	Ár/ alkalom / fő	Heti költség	Havi költség	3 havi költség
	236	600	141600	566400	1699200

18 fős autóbusszbérlés	Napi bérleti díj	Heti bérleti díj	Havi bérleti díj	3 havi bérleti díj
	32500	162500	650000	1950000

37 fős autóbussz bérlése	Napi bérleti díj	Heti bérleti díj	Havi bérleti díj	3 havi bérleti díj
	57500	287500	1150000	3450000

Gergely József

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott rendlettervezetet, az elfogadott módosító indítvánnyal együtt, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített szavazattöbbség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 19 fő.
A szavazás eredménye 15 igen 2 nem 2 tartózkodás.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének 26/2007. (XII.17.) önkormányzati rendelete a 2008. évi átmeneti finanszírozásról és költségvetési gazdálkodásról

A rendelet a jegyzőkönyv 1. számú melléklete.

Gergely József

Az ülés vezetésének jogát visszaadja Hunvald György polgármester úrnak.

2. napirendi pont:

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének/2007. (... ..) önkormányzati rendelete Erzsébetváros közterületeink a járművel várakozás rendjének egységes kialakításáról, a lakossági várakozási hozzájárulás díjáról szóló 26/2005. (VI.20.) önkormányzati rendelet módosításáról

Előterjesztő: Gergely József alpolgármester

Hunvald György

Megadja a szót az előterjesztőnek szóbeli kiegészítésre.

Gergely József

A jelenleg hatályos rendelet egyetlen pontban változik, a kedvezményekhez szükséges feltétel, hogy Erzsébetvárosi lakos legyen az autó tulajdonosa. A rendelet módosítás arról szól, hogyha valakinek az Erzsébetvárosi lakcíme megszűnik, akkor a kedvezmény is hatályát veszti.

Hunvald György

Megállapítja, hogy a napirendet bizottság nem tárgyalta.

A napirend felett megnyitja a vitát, s mivel nincs hozzászóló le is zárja.

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott rendelettervezetet, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített szavazattöbbség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 20 fő.

A szavazás eredménye 20 igen 0 nem 0 tartózkodás.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének 27/2007. (XII.17.) önkormányzati rendelete az Erzsébetváros közterületeink a járművel várakozás rendjének egységes kialakításáról, a lakossági várakozási hozzájárulás díjáról szóló 26/2005. (VI.20.) önkormányzati rendelet módosításáról

A rendelet a jegyzőkönyv 2. számú melléklete.

3. napirendi pont:

Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének .../... (...) önkormányzati rendelete a szociális ellátások helyi szabályozásáról szóló 19/2000. (VI. 16.) rendelet módosításáról

Előterjesztő: Koromzay Annamária alpolgármester

Hunvald György

Megállapítja, hogy az előterjesztő nem kíván szóbeli kiegészítést tenni.

Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Solymári Gabriella

A Szociális és Egészségügyi Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja a rendelettervezet módosítását.

Hunvald György

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát, s mivel nincs hozzászóló le is zárja.

Az előterjesztéshez módosító indítvány érkezett a KDNP – SZEM Frakciótól, amelyet az előterjesztő elfogadott.

Szavazásra teszi fel a módosító indítványt, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített többség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 19 fő.

A szavazás eredménye 19 igen 0 nem 0 tartózkodás.

656/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- A KDNP – SZEM Frakció módosító indítványáról a szociális ellátások helyi szabályozásáról szóló 19/2000. (VI. 16.) rendelet módosításához -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **elfogadja** – az előterjesztő által is elfogadott - a KDNP – SZEM Frakció módosító indítványát a szociális ellátások helyi szabályozásáról szóló 19/2000. (VI. 16.) rendelet módosításához az alábbiak szerint:

A rendelet tervezet 2.§. (7) bekezdésének a) pontja az alábbiak szerint módosul:

„a) a kötelezett családjában az egy főre eső jövedelem az érvényes öregségi nyugdíjminimum 200 %-a alatt van,”

A rendelet tervezet 2.§. (7) bekezdésének b) pontja az alábbiak szerint módosul:

„b) a kötelezett jövedelme egy személyes háztartásban az érvényes öregségi nyugdíjminimum 150 %-a alatt van,”.

Hunvald György

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott rendelettervezetet, az elfogadott módosító indítvánnyal együtt, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített szavazattöbbség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 21 fő.

A szavazás eredménye 21 igen 0 nem 0 tartózkodás.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének 28/2007. (XII.17.) önkormányzati rendelete a szociális ellátások helyi szabályozásáról szóló 19/2000. (VI. 16.) rendelet módosításáról

A rendelet a jegyzőkönyv 3. számú melléklete.

4. napirendi pont:

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének

.../2007.(XII. ..) önkormányzati rendelete az Önkormányzat tulajdonában álló nem lakás céljára szolgáló helyiségek bérbeadásának feltételeiről szóló 28/2000.(XII.23.) számú önkormányzati rendelet módosításáról

Előterjesztő: Gál György képviselő

Hunvald György

Megállapítja, hogy az előterjesztő nem kíván szóbeli kiegészítést tenni.
Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Gál György

A Gazdasági Bizottság az előterjesztést tárgyalásra és elfogadásra javasolja.

Hunvald György

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát, s mivel nincs hozzászóló le is zárja.

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott rendeletervezetet, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített szavazattöbbség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 20 fő.

A szavazás eredménye 18 igen 0 nem 2 tartózkodás.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének 29/2007. (XII.17.) önkormányzati rendelete az Önkormányzat tulajdonában álló nem lakás céljára szolgáló helyiségek bérbeadásának feltételeiről szóló 28/2000.(XII.23.) számú önkormányzati rendelet módosításáról

A rendelet a jegyzőkönyv 4. számú melléklete.

5. napirendi pont:

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének .../2007.(.....) önkormányzati rendelete az üzletek éjszakai nyitvatartási rendjéről

Előterjesztő: Bán Imre , Gál György , dr. Kecskés Gusztáv frakcióvezetők

Hunvald György

Megadja a szót az előterjesztőknek szóbeli kiegészítésre.

dr. Kecskés Gusztáv

Örül annak, hogy van egy olyan előterjesztés, amiben sikerült közös nevezőre jutni. Puskás Attila képviselőtársa is benyújtott egy javaslatot, a kerületet vezető kormányzó pártok is benyújtottak egy javaslatot, és hogy ne két javaslat konkuráljon egymással sikerült a Jegyzői Irodának megalapozni azt a közös előterjesztést a Puskás képviselőtársa és a másik frakciók javaslatából, ami reméli meg fogja kapni azt a támogatottságot, ami szükséges ahhoz, hogy a nyitvatartási szabályok megfelelő módon változzanak és ne zavarják a kerületi lakókat a nyilvános helyen történő kései italfogyasztások.

Hunvald György

Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Gál György

A Gazdasági Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Bán Imre

A Közrendvédelmi és Környezetvédelmi Bizottság tárgyalásra javasolja az előterjesztést, és külön üdvözlök a módosító indítványt.

Hunvald György

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát.

Prof. Dr. Hahn György

Maga részéről a javaslatot messzemenően támogatja, de hozzá kell tennie, hogy ez nyilván csak az első lépés lehet. A lakók már több éve próbálnak ezen a téren valamilyen rendelkezést az Önkormányzatból kicsikarni. Ha jól emlékszik Molnár István képviselőtársának volt is egy ilyen javaslata, nem tudja, hogy mi lett vele – az a lényeg, hogy volt már valamilyen kezdeményezés a Képviselő-testület tagjai között. Örülne, hogyha nemcsak a rendelet születne meg, hanem a végrehajtásban is valamilyen megállapodásra tudnának jutni.

Gerenday Ágnes

Csak röviden azt szeretné kérni, hogy gondolkozzanak majd a vendéglátó helyek nyitva tartásával kapcsolatos problémákról is, mert az csak egy, hogy a közértekből kijönnek és hangoskodnak vagy csak ha beszélgetnek is a csendes utcán ez zavarja az éjszaka pihenni vágyókat különösen a nyári időszakban, de sajnos télen is. Had mondja el azt, hogy az elmúlt éjszakájában kellemetesen hallgatta az utcájukban lévő egység zaját, mert kinyitják az ablakot és ugyanúgy hallatszik a vendéglátóhelyekből is zaj. Az embertelen, hogy éjjel 1 óráig, vagy még tovább, mert nem tartják be a nyitva tartási idő rendjét hallja egy utca a zajt. Tudja, hogy az ellenőrzés nagyon nehéz éjszaka, de jó lenne gondolkodni azon is, hogy amikor kiadnak egy engedélyt arra, hogy meddig tarthat nyitva valaki, akkor tényleg addig tartson nyitva, vagy meg kell gondolni azt, hogy indokolt-e sűrűn lakott vagy szűk utcában, hogy éjszaka ilyen sokáig nyitva tartsanak.

Hunvald György

Megállapítja, hogy nincs több hozzászóló, a napirendi pont felett lezárja a vitát, megadja a szót az előterjesztőknek válaszadásra.

dr. Kecskés Gusztáv

Ki szeretné egészíteni, amit Gerenday képviselőtársa és frakciótársa mondott, hogy saját maga azt gondolja, hogy nem ez az egyetlen megállóhely vagy állomás abban, hogy a kerület életét nyugodtabbá tegyék. Az V. kerületben történtek próbálkozások arra nézve, amelyben nyilván voltak külön támadások, hogy a hajléktalanoknak az utcán végzett fél-üzleti tevékenysége mennyire megfelelő egy belső kerület életében.

Csak jelzi csendesesen, hogy gondolkodik a megfelelő jogi kategórián, hogy a VII. kerületben hogyan lehetne helyre tenni azokat a dolgokat, amik a lámpák környékén történő szórólapozás, egyéb ilyen koldulás és ilyen dolgokban az itt élők és az itt átmenők kedvét is rombolja. Nem gondolja, hogy ezeket a dolgokat szociálisan így kellene megoldani. Ez egy másik rendelet lesz, ami nyilván ennek egy elágazása, reméli, hogy ebben is fognak majd segíteni a képviselőtársak.

Hunvald György

Az előterjesztéshez két módosító indítvány érkezett. Az egyik Gergely József alpolgármester úrtól, a másik pedig Puskás Attila Sándor képviselő úrtól, melyeket az előterjesztők elfogadtak.

Szavazásra teszi fel a módosító indítványokat, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített szavazattöbbség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 21 fő.
A szavazás eredménye 21 igen 0 nem 0 tartózkodás.

657/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- Módosító indítványokról az üzletek éjszakai nyitvatartási rendjéről szóló rendelettervezet -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **elfogadja** – az előterjesztők által is elfogadott – az alábbi módosító indítványokat az üzletek éjszakai nyitvatartási rendjéről szóló rendelettervezet

Gergely József:

A rendelet-tervezet mellékletének "Rákóczi út 48-50." szövegrészből törlésre kerül a "48-50." szövegrész.

Puskás Attila Sándor

A rendelet-tervezet 1. §-a az alábbiak szerint módosul:

1.§.

- (1) A rendelet hatálya kiterjed Budapest Főváros VII. kerület közigazgatási határán belül a jelen rendelet 1. számú mellékletében meghatározott területen található, alkoholtartalmú italokat árusító üzletekre a vendéglátóhelyek kivételével.
- (2) Az (1) bekezdésben meghatározott korlátozás alól szilveszter éjszakája kivételt képez.

Hunvald György

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslatot, az elfogadott módosító indítvánnyal együtt, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített szavazattöbbség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 23 fő.
A szavazás eredménye 23 igen 0 nem 0 tartózkodás.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének 30/2007. (XII.17.) önkormányzati rendelete az üzletek éjszakai nyitvatartási rendjéről

A rendelet a jegyzőkönyv 5. számú melléklete.

6. napirendi pont:

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének .../2007.() számú önkormányzati rendelete az Önkormányzat tulajdonában álló lakások és nem lakás céljára szolgáló helyiségek elidegenítésének feltételeiről szóló

27/2000.(XII.23.) önkormányzati rendelet módosításáról
Előterjesztő: Bán Imre frakcióvezető, Gál György frakcióvezető

Hunvald György

Megállapítja, hogy az előterjesztők nem kívánnak szóbeli kiegészítést tenni.
Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Gál György

A Gazdasági Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Hunvald György

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát, s mivel nincs hozzászóló le is zárja.

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott rendeletervezetet, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített szavazattöbbség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 20 fő.
A szavazás eredménye 20 igen 0 nem 0 tartózkodás.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének 31/2007. (XII.17.) önkormányzati rendelete az Önkormányzat tulajdonában álló lakások és nem lakás céljára szolgáló helyiségek elidegenítésének feltételeiről szóló 27/2000.(XII.23.) önkormányzati rendelet módosításáról

A rendelet a jegyzőkönyv 6. számú melléklete.

7. napirendi pont:

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének .../2007.(.....) önkormányzati rendelete a tulajdonában lévő lakások bérletéről és bérbeadásának feltételeiről szóló 23/2006. (VI.15.) önkormányzati rendelet módosításáról
Előterjesztő: Bán Imre frakcióvezető, Gál György frakcióvezető

Hunvald György

Megállapítja, hogy az előterjesztők nem kívánnak szóbeli kiegészítést tenni.
Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Gál György

A Gazdasági Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Hunvald György

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát, s mivel nincs hozzászóló le is zárja.

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott rendelettervezetet, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített szavazattöbbség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 20 fő.

A szavazás eredménye 20 igen 0 nem 0 tartózkodás.

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testületének 32/2007. (XII.17.) önkormányzati rendelete a tulajdonában lévő lakások bérletéről és bérbeadásának feltételeiről szóló 23/2006. (VI.15.) önkormányzati rendelet módosításáról

A rendelet a jegyzőkönyv 7. számú melléklete.

8. napirendi pont:

Játékkaszinók üzemeltetésére kiírandó koncessziós pályázattal kapcsolatos véleménynyilvánítás

Előterjesztő: Dr. Kálmán Zsuzsanna jegyző

Hunvald György

Megállapítja, hogy az előterjesztők nem kívánnak szóbeli kiegészítést tenni.

Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Gál György

A Gazdasági Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Kardos Péter

A Pénzügyi Bizottság az előterjesztést tárgyalásra javasolja.

Hunvald György

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát.

Prof. Dr. Hahn György

Tuják nagyon jól, hogy a háború előtt itt is volt ilyen kaszinó, de nem tudja, hogyha egy tiltó rendelkezést hoznak az használ-e a kerületnek vagy árt. Azt gondolja, hogy át kellene ezt gondolni – a maga részéről tartózkodni fog a szavazásnál.

dr. Kecskés Gusztáv

A Szövetség Erzsébetvárosért – KDNP frakciónak az volt az álláspontja, hogy a fővárosban sok helyen lehet kaszinót létesíteni, nyilvánvalóan be fognak érkezni azok a vélemények, hogy melyik kerület az amelyik úgy gondolja, hogy a területén legyen kaszinó, hiszen nem 22-öt, hanem miután koncesszióról van szó kevesebb számút szoktak létrehozni.

Úgy gondolják, hogy ne a VII. kerület területén legyen ez a patinás intézmény, amely valóban régen nagyon patinás volt, mi több kaszinónak hívták az úri társaság gyülekezését is, de ma már nem erről szól a kaszinók világa. Nem gondolják, hogy ebből különösebb bevételre, illetve akkora nagy bevételre lehetne szert tenni akár helyi adó révén, amely kompenzálni tudná azt a negatív vonzerőt, amit egy kaszinó okozhat a környéken.

Tehát azon a véleményen voltak, hogy inkább ne legyen a VII. kerületben ilyen, tehát adják ezt a majd a minisztérium részéről ahova szeretnék a fővárosban.

dr. Kispál Tibor

Néhány perccel ez előtt fogadtak el egy olyan rendeletet, ahol azt próbálják elérni, hogy a kerületben az éjszaka folyamán nyugalom legyen. Azt gondolja, hogy egy ilyen szórakozóhely hálózatnak a kiépítése pont ezzel ellentétes folyamatot indítana meg.

A maga részéről is azt tartaná jónak, hogyha a Testület ezt nem fogadná el, nem értene vele egyet.

Hunvald György

Megállapítja, hogy nincs több hozzászóló, a napirendi pont felett lezárja a vitát.

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslat „B” változatát, Szövetség Erzsébetvárosért – KDNP frakció javaslata alapján.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 22 fő.

A szavazás eredménye 21 igen 0 nem 1 tartózkodás.

658/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- Vélemény-nyilvánításról játékkaszinók üzemeltetésére kiírandó koncessziós pályázattal kapcsolatban -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **nem ért egyet** azzal, hogy a pénzügyminiszter a I. kategóriába tartozó játékkaszinók üzemeltetésére olyan tartalmú koncessziós pályázatot írjon ki, amelynek értelmében az önkormányzat területén játékkaszinó működhet.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: azonnal

Hunvald György

A következő három napirendi pont előterjesztője saját maga, ezért átadja az ülés vezetésének jogát Gergely József alpolgármester úrnak.

9. napirendi pont:

- A Százház utca 9-11. szám alatti rekreációs központ üzemeltetésével kapcsolatos elvi döntésről -

Előterjesztő: Hunvald György polgármester

Gergely József

Megállapítja, hogy az előterjesztő nem kíván szóbeli kiegészítést tenni.

Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Kardos Péter

A Pénzügyi Bizottság az előterjesztést tárgyalásra és elfogadásra javasolja a Testületnek.

Gál György

A Gazdasági Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Gergely József

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát.

Prof. Dr. Hahn György

Tegnap megtekintette ennek a központnak a műszaki terveit, és úgy gondolja, hogy egy ilyen központ nemcsak a kerület lakóinak az érdekeit szolgálhatja, hanem távolabb lakókét is. Igazi forgalma akkor lesz, hogyha közlekedési szempontból könnyen megközelíthető. Ma, amikor mindenki még a WC-re is gépkocsival közlekedik elsősorban a legfontosabb feladat, hogy megfelelő mennyiségű parkolóhely legyen.

Az a javaslata, mivel ahol lakik annak a szomszédságában is három szint lefelé, két szint felfelé van, itt nem biztos, hogy az illető irodaház gépkocsi szükségletét kielégíti, ezért szükségesnek tartja, hogy itt ne kettő szint történjen kiépítésre lefelé, hanem legalább három szint.

dr. Kecskés Gusztáv

Itt most nem a központról döntenek, hanem a központ üzemeltetése a napirendi pont – a kedves nézők tájékoztatására azért mondja el, hogy itt elméletileg több lehetőség felmerült. Nyilván van egy sportegyesülete az Önkormányzatnak, aki gondolja jelenleg is szerepet vállal valamilyen szinten, vagy lehet hogy nem ők, de saját maga úgy tudja, hogy ők a jelenlegi központnál, szóba jöhet az előterjesztés szerint egy harmadik gazdasági társulat, akit nem nevez meg, tehát gondolja, hogy ez egy későbbi kiválasztás, most az elvi döntést hozzák meg, illetve maga a Hivatal gondnoksága végezhetné ezt a dolgot. Ebből a felsorolásból azt hiszi érzékelhető volt, hogy saját maga egy ilyen nagyméretű komplexumnál nem tartaná jónak, hogyha egy sportegyesület lenne, azt sem tartaná jónak, hogyha a Hivatal gondnoksága próbálná egy nálánál nagyobb épület gondnokságát ellátni. Volt már arra példa, hogy mammut vállalatok működtek Erzsébetvárosban önkormányzati felügyelettel, ezek sosem szültek sem anyagi, sem személyi vonalon megfelelő eredményeket. Az tűnik a legjobb megoldásnak, hogyha egy ilyen intézményt egy üzemeltető cég az amelyik karbantart és a napi dolgokat ellátja, amit később fog természetesen kiválasztani az Önkormányzat. Úgyhogy ezt az előterjesztést így lehet támogatni véleménye szerint.

dr. Bolesza Emőke

Véleménye szerint ez még elég távoli jövő amiről gondolkodnak, de elég rejtélyes, hogy üzemeltetése gazdasági társaság részére, tehát nincs megnevezve, saját maga pedig inkább azt látná jónak, hogy ne egy bizonyos gazdasági társaság és monopólium jelleggel az egészet, hanem az Önkormányzatnak is legyen ebbe valami beleszólása. Ha kiadják egy gazdasági társaságnak akkor ő fog az Önkormányzatnak diktálni. Azt hiszi, hogy ez még nagyon távoli jövő.

Gergely József

Megállapítja, hogy nincs több hozzászóló, a napirendi pont felett lezárja a vitát, megadja a szót az előterjesztőnek válaszadásra.

Hunvald György

Azt gondolja, hogy a gazdasági társaság ebben az esetben egy önkormányzati 100 százalékos tulajdonú céget jelent, hasonlóan mint ahogy a közbiztonságért egy kht, de kft-vé alakuló cég felel, mint tudják Basa István a vezetője. Erre a napirendre azért van szükség, mert azzal a döntéssel, hogy az Önkormányzat eldönti, hogy gazdasági társaságra révén üzemelteti, ezzel az

építkezés során az építés során az áfát az Önkormányzat vissza tudja igényelni – tehát erről van szó.

Gergely József

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 20 fő.

A szavazás eredménye 17 igen 3 nem 0 tartózkodás.

659/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- A Százház utca 9-11. szám alatti rekreációs központ üzemeltetésével kapcsolatos elvi döntésről -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata Képviselő-testülete **úgy dönt**, hogy a Százház utca 9-11. szám alatt felépítésre kerülő Rekreációs Központ hasznosítása, üzemeltetése gazdasági társaság részére történő bérbeadással valósuljon meg.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: azonnal

10. napirendi pont:

A Budapest, VII. Kazinczy utca 21. szám alatti ingatlan ingyenes tulajdonba adása

Előterjesztő: Hunvald György polgármester

Gergely József

Megállapítja, hogy az előterjesztő nem kíván szóbeli kiegészítést tenni.

Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Gál György

A Gazdasági Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Gergely József

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát, s mivel nincs hozzászóló le is zárja.

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 19 fő.

A szavazás eredménye 19 igen 0 nem 0 tartózkodás.

660/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- A Budapest, VII. Kazinczy utca 21. szám alatti ingatlan ingyenes tulajdonba adásáról -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **úgy dönt**, hogy

- 1.) **kérelmezi** a Nemzeti Vagyongazdálkodási Tanácstól, hogy az állami vagyonról szóló 2007. évi CVI. törvény 36.§ (2) bekezdésének c) pontja alapján, a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény 8. § (1) bekezdésében foglalt, közművelődési feladatainak ellátására, kulturális központ létrehozása céljából, adja ingyenesen az Önkormányzat tulajdonába a 34262 helyrajzi számú, természetben a Budapest Főváros VII. kerület Kazinczy u. 21. sz. alatt lévő ingatlant;
- 2.) **nyilatkozik** arról, hogy az Önkormányzat vállalja az ingyenes tulajdonba adás érdekében felmerülő költségek megtérítését;
- 3.) **felkéri** a Polgármestert, hogy az ingatlan átruházás érdekében szükséges intézkedéseket tegye meg.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: azonnal

II. napirendi pont:

Bérlőkijelölési jog biztosítása a Fővárosi Állat- és Növénykert részére

Előterjesztő: Hunvald György polgármester

Gergely József

Megállapítja, hogy az előterjesztő nem kíván szóbeli kiegészítést tenni.

Az előterjesztést bizottság nem tárgyalta, a napirend felett megnyitja a vitát.

Gerenday Ágnes

Nagyon szeret állatkertbe járni, és vinné már az unokáját is, hogyha lenne, de egy kicsit elgondolkodott azon, hogy tulajdonképpen ma hogyha reálisan végig néznek a mai társadalmi viszonyokon, akkor most az e a fontosabb, hogy állatkertbe járjak, vagy hogy legyen a fejem fölött valami. Ez most két dolgot akar összekapcsolni, egy kedvezményt a kerület lakosságának az állatkerti belépésre és ennek fejébe nem tudja milyen arányossággal, ugyanis meg van valami ideologizálva, de lakásokat ajánlanak fel, illetve bérlőkijelölési jogot az Állat- és Növénykert számára. Akkor amikor tudja azt, hogy a saját intézményükbe dolgozóknál egy éve, még régebb óta valaki vár az ígért lakásra és a mai napig nem kapta meg, esetleg ajánlottak fel neki, de olyan állapotút, például mamának két kisgyerekekkel, hogy nem tudja karban tartani, itt pedig a szövegben direkt kiemelődött az a jellemzés, hogy beköltözhető állapotú legyen. Tehát ezt úgy gondolja, hogy valaki megnézi, és holnap jöhet a teherautóval és beköltözhet. Egy picit elgondolkodott ezen, mondja hogy szereti az Állat- és Növénykerteket tudja, hogy ott is emberek küszködnek lakás problémával, de a nagyságrendnél és az ismert problémáknál számára ez egy picit aggályos, hogy most odaadnak hat darab beköltözhető állapotú komfortos lakást – picikét, nem nagyot – és ugyanakkor meg nem biztos, hogy annyira sokan akarnak majd ellátogatni oda. Az intézmények számára biztos kedvező lesz ez a kontingens amit kapnak arra, hogy elmelessenek például az iskolákból, tudják azt is hogy nagyon sok gyereknek az iskola, az

intézmény ad lehetőséget bizonyos dolgok igénybevételére.

Gergely József

Megállapítja, hogy nincs több hozzászóló, a napirendi pont felett lezárja a vitát, megadja a szót az előterjesztőnek válaszadásra.

Hunvald György

Gerenday Ágnes képviselő asszonynak válaszolva, elmondja, hogy ezzel az előterjesztéssel elsősorban arra a 60 ezer kerületi polgárra gondoltak, akinek már van teljes fedél a feje fölött, és ennek az előterjesztésnek az elfogadásával az Állatkertbe egy jelentős kedvezménnyel tudnak menni. Azt gondolja hat darab lakással nem oldhatnák meg Magyarország lakásproblémáit, viszont ezzel a hat darab lakással, szintén hat állatkerti dolgozó, akik megöregedtek, mert ők bent laknak most az Állatkert valamelyik hátsó intézménybe, és az Állatkert szeretné megoldani – egyébként nem azokban amelyeket néznek, lakásokban laknak – a kiköltöztetésüket, mert közcélra szeretné használni azt a területet. Ha ennek révén meg tudják oldani, hogy kerületi családok gyermekei fél áron tudnak menni az Állatkertbe, ha meg tudják oldani hogyha tíz nyugdíjas – például nyugdíjas klubok – 75 százalék kedvezményt kap, meg tudják oldani azt, hogy az „Ezüstévek” Erzsébetvárosi Vásárlói Kártya tulajdonosok 50 százalék kedvezményt kapnak amikor az Állatkertbe mennek, ennek a döntésnek az elfogadásával, akkor azt gondolja, hogy jól döntenek. Minden döntést a helyén kell kezelni, ez a döntés nem arról szól, hogy oldják meg az emberek lakásproblémáját, ez arról szól, hogy próbálják még színvonalasabbá tenni azt a szolgáltatást, amelyet a kerületi lakóknak tud nyújtani az Önkormányzat.

Gergely József

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 19 fő.

A szavazás eredménye 17 igen 0 nem 2 tartózkodás.

661/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- Bérlőkijelölési jog biztosításáról a Fővárosi Állat- és Növénykert részére -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **úgy dönt**, hogy a Fővárosi Állat- és Növénykert számára 2008. január 1. - 2010. szeptember 30-ig terjedő időszakra egyszeri bérlőkijelölési jogot biztosít hat darab beköltözhető állapotú, komfortos, maximum 40 m² alapterületű lakásra. Ezért a Fővárosi Állat- és Növénykert 2007. december 15. - 2010. szeptember 30-ig terjedő időtartamra az alábbi kedvezményeket biztosítja:

- erzsébetvárosi óvodás, általános és középiskolás tanulmányi csoportok részére belépőjegy 200 Ft/fő **vagy** két alkalom 400 Ft/fő/2 alkalom **vagy** 3 alkalmas csoportos bérlet 500 Ft/fő/3 alkalom
- erzsébetvárosi családok gyermekei számára belépőjegy 400 Ft /fő
- erzsébetvárosi nyugdíjasok 10 főt elérő szervezett csoportjai 400 Ft/fő
- „Ezüstévek” Erzsébetvárosi Vásárlói Kártyával rendelkező, 60 év feletti valamint nagycsaládos illetve gyermeküket egyedül nevelő) erzsébetvárosi polgárok 600 Ft/fő
- Köztisztviselők napjának vagy egyéb kerületi rendezvénynek helyszínt biztosít, valamint vállalja erzsébetvárosi iskolák számára speciális rendezvények

megrendezését.

Felhatalmazza a Polgármestert a fentieket tartalmazó megállapodás aláírására.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2007. december 15.

Gergely József

Az ülés vezetésének jogát visszaadja Hunvald György polgármester úrnak.

12. napirendi pont:

A Képviselő-testület 61/2007. (II.23.) számú határozatának módosításáról

Előterjesztő: Gál György Gazdasági Bizottság elnöke

Hunvald György

Megállapítja, hogy az előterjesztő nem kíván szóbeli kiegészítést tenni.

Az előterjesztést bizottság nem tárgyalta, a napirend felett megnyitja a vitát, s mivel nincs hozzászóló le is zárja.

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 17 fő.

A szavazás eredménye 15 igen 0 nem 2 tartózkodás.

662/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- A Képviselő-testület 61/2007. (II.23.) számú határozatának módosítása -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **úgy dönt**, hogy a 61/2007. (II. 23.) számú, a lakások bérbeadási jogcímeire vonatkozó 2007. évi keretszámairól szóló határozatának a „bérleőkijelölési vagy bérleőkiválasztási jog alapján (rendőrség részére)”, valamint a „Polgármester által a Gazdasági Bizottság egyetértésével” sorát az alábbiak szerint módosítja:

- „Bérleőkijelölési vagy bérleőkiválasztási jog alapján (rendőrség valamint a Fővárosi Állat- és Növénykert részére) 9 „
- „Polgármester által a Gazdasági Bizottság egyetértésével 41.”

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: azonnal

A módosított "a lakások bérbeadási jogcímeire vonatkozó 2007. évi keretszámai" jegyzőkönyv 8. számú melléklete.

13. napirendi pont:

Intézményvezetői pályázat kiírása

Előterjesztő: Devosa Gábor alpolgármester

Hunvald György

Megállapítja, hogy az előterjesztő nem kíván szóbeli kiegészítést tenni.
Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Ripp Ágnes

A Művelődési, Oktatási és Sport Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Hunvald György

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát, s mivel nincs hozzászóló le is zárja.

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 18 fő.

A szavazás eredménye 18 igen 0 nem 0 tartózkodás.

663/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- Intézményvezetői pályázat kiírásáról -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete **felhatalmazza** a polgármestert, hogy

1. a „Molnár Antal Zeneiskola” Alapfokú Művészetoktatási Intézmény;
2. a Magyar - Angol Kéttannyelvű Általános Iskola és Vendéglátó Szakiskola;
3. az Erzsébetvárosi Közösségi Ház

magasabb vezetői (igazgatói) állásának betöltésére a mellékletben foglaltak alapján pályázatot írjon ki, és a pályázati felhívás - az ágazatnak megfelelő - hivatalos közlönyben történő megjelentetéséről gondoskodjon.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2007. december 14.

Az intézményvezetői pályázat kiírása a jegyzőkönyv 9. számú melléklete.

14. napirendi pont:

Közoktatási intézmények alapító okiratainak módosítása

Előterjesztő: Devosa Gábor alpolgármester

Hunvald György

Megállapítja, hogy az előterjesztő nem kíván szóbeli kiegészítést tenni.
Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Ripp Ágnes

A Művelődési, Oktatási és Sport Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Hunvald György

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát, s mivel nincs hozzászóló le is zárja.

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslat 1. pontját, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített többség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 18 fő.

A szavazás eredménye 18 igen 0 nem 0 tartózkodás.

664/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- **Közoktatási intézmény alapító okiratainak módosításáról** (*Baross Gábor Általános Iskola*) -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete

1.) 2008. július 01. napjával a melléklet szerint a **Baross Gábor Általános Iskola felvehető tanulói létszám és szakágazati számmal** módosított, egységes szerkezetbe foglalt alapító okiratát elfogadja;

2.) **felhatalmazza** a polgármestert és a jegyzőt, hogy a Baross Gábor Általános Iskola módosításokkal egységes szerkezetbe foglalt alapító okiratát írja alá, adja ki és küldje meg a jogszabályban meghatározott intézmények részére.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2008. július 1.

A Baross Gábor Általános Iskola egységes szerkezetbe foglalt alapító okirata a jegyzőkönyv 10. számú melléklete.

Hunvald György

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslat 2. pontját, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített többség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 18 fő.

A szavazás eredménye 18 igen 0 nem 0 tartózkodás.

665/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- **Közoktatási intézmény alapító okiratainak módosításáról** (*Erzsébetvárosi Általános Iskola és Informatikai Szakközépiskola*) -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-

testülete

1.) 2008. július 01. napjával a melléklet szerint az *Erzsébetvárosi Általános Iskola és Informatikai Szakközépiskola felvehető tanulói létszám és szakágazati számmal* módosított, egységes szerkezetbe foglalt alapító okiratát elfogadja;

2.) **felhatalmazza** a polgármestert és a jegyzőt, hogy a Baross Gábor Általános Iskola módosításokkal egységes szerkezetbe foglalt alapító okiratát írja alá, adja ki és küldje meg a jogszabályban meghatározott intézmények részére.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2008. július 1.

Az Erzsébetvárosi Általános Iskola és Informatikai Szakközépiskola egységes szerkezetbe foglalt alapító okirata a jegyzőkönyv 11. számú melléklete.

Hunvald György

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslat 2. pontját, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített többség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 18 fő.

A szavazás eredménye 18 igen 0 nem 0 tartózkodás.

666/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- Közoktatási intézmény alapító okiratainak módosításáról (Magyar - Angol Kéttannyelvű Általános Iskola és Vendéglátó Szakiskola) -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete

1.) 2008. július 01. napjával a melléklet szerint a *Magyar - Angol Kéttannyelvű Általános Iskola és Vendéglátó Szakiskola telephely megjelölés és szakágazati számmal* módosított, egységes szerkezetbe foglalt alapító okiratát elfogadja.

2.) **felhatalmazza** a polgármestert és a jegyzőt, hogy a Magyar - Angol Kéttannyelvű Általános Iskola és Vendéglátó Szakiskola módosításokkal egységes szerkezetbe foglalt alapító okiratát írja alá, adja ki és küldje meg a jogszabályban meghatározott intézmények részére.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2008. július 1.

A Magyar - Angol Kéttannyelvű Általános Iskola és Vendéglátó Szakiskola egységes szerkezetbe foglalt alapító okirata a jegyzőkönyv 12. számú melléklete.

Hunvald György

Gál György képviselő úrnak ügyrendi indítványa van, akinek megadja a szót.

Gál György

Öt perc frakció szünetet kér.

Hunvald György

Gál György ügyrendi indítványa alapján öt perc frakció szünetet rendel el.

S z ü n e t

Hunvald György

Szünet után megállapítja, hogy az ülés határozatképes, folytatják a munkát.

15. napirendi pont:

Budapest VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata és a Magyar Testgyakorlók Köre közötti megállapodás módosítása

Előterjesztő: Devosa Gábor alpolgármester

Hunvald György

Megállapítja, hogy az előterjesztő nem kíván szóbeli kiegészítést tenni.

Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Ripp Ágnes

A Művelődési, Oktatási és Sport Bizottság tárgyalásra javasolja az előterjesztést.

Hunvald György

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát.

Gerenday Ágnes

Bevallja azt, hogy a családja ősidőktől fogva a Ferencváros drukker – édesapja és bátyja annak idején Kinizsis is volt, játszottak is, tehát fociztak, gyerek korában ott voltam a pálya szélén, tehát aktív futball rajongó.

Az értelmes dolog volt, hogy a Ferencvárosban létrejött egy Ferencváros Tornaklub. Egy kicsit furcsának, olyan kényszerű dolognak tartja, hogy a Magyar Testgyakorlók Köre Erzsébetváros legyen, mert itt van véletlenül a székhelyük, vagy itt találtak egy olyan helyet, ahol adminisztratíván intézik a Sportegyesület dolgait. Az hogy annak révén adnak esetleg lehetőséget a VII. kerület gyerekeinek sportolásra, saját maguk gesztust akarnak gyakorolni, hogy valami támogatást adnak – ugyan nem tudja miből adják a támogatást, mert itt pénz is szerepel.

Saját magának ez idegen, hogy Magyar Testgyakorlók Köre Erzsébetváros legyen, azt is utálja, hogy a győri ETO-ból lett valami Győr akármí, azért mert a támogatónak fel kellett venni a nevét, ez egy piar fogás. Kétségtelen, hogy itt is ez volna, vallják be őszintén, hogy Erzsébetvárost így összekapcsolják egy nagy múltú jó hírű egyesülettel – de lehet véleménye szerint ezt más formában is propagálni, egy kicsit értelmetlennek, erőltetettnek tartja a dolgot.

Gál György

A frakciójuk támogatja az előterjesztést, viszont szeretné, hogyha az előterjesztő elgondolkodna a frakciójuk szerinti állásponton azon, hogy szeretnék javasolni, hogyha az Arsenal is felvenné az Erzsébetváros nevet, nagyon tudnák támogatni.

dr. Kispál Tibor

Az jutott eszébe, hogy amikor Képviselő asszony hozzászólt, rögtön a futball jutott eszébe a sportról, és bevallja, hogy nem kimondottan a Képviselő asszony hozzászólása, de ez a fajta vélekedés zavarja, hiszen milliárdokat ölnek bele a futballba, ámde van itt hat darab sportág amiben viszont évek óta hozzák az olimpiákról, világbajnokságokról, Európa bajnokságokról a sportolók az arany érmeket, a dobogós helyezéseket. Ezekről valahogy általában el szoktak felejtkezni, a sportról nem ez jut eszükbe, hanem a futball. Azt gondolja, hogyha Erzsébetváros ezzel kvázi még példát is mutat, hogy ezeket a sportágakat is támogatja, miközben Erzsébetváros nevét, azt gondolja, hogyha meglátják majd esetleg a televízió felvételeken akkor melegség költözhet csupán csak a szívükbe és nem pusztán úgy fogalmazódik meg a kérdés, hogy piár fogás, hanem egy sportnak, egy sportolói körnek, egy olimpiai mozgalomnak a támogatása.

Simon Péter

Annyit szeretne kérdezni, hogy a költségvetés melyik rovatából csoportosítanak át erre a 20 millió forintos adományra.

Kardos Péter

Gál úr javaslatát szeretné annyival kiegészíteni, hogy az Arsenal Islington csapata, aki testvérvárosuk volt, csak sajnos elvesztették a fonalat és a kapcsolat megszűnt – újra lehetne építeni gondolja, tehát egy testvérváros csapatáról van szó, úgyhogy javasolnák a Polgármester úrnak.

Koromzay Annamária

Kompromisszumos javaslata van, saját maga is Fradi drukker, tehát egyszerűbb hogyha azt csinálná a Képviselő-testület, hogy Erzsébetvárost hozzáadnák Ferencvároshoz – és akkor ez a probléma nagy részben megoldódna. Ez a házasság már azért is jól jöhetne nekik, mert ott erősen halad a területi rehabilitáció, vannak üres telkeik és ebből kifolyólag talán a támogatást is megúsznák a házasságból, ha Erzsébetet hozzá adják Ferenchez.

Prof. Dr. Hahn György

Nem akar hozzászólni, de Kardos képviselőtársa rákényszerítette. Úgy emlékszik, hogy azok akik kint jártak Islingtonban minden körzetet elvesztettek, úgyhogy nem szeretné, hogyha ezt követnék.

Hunvald György

Az ülés vezetésének jogát átadja Koromzay Annamária alpolgármester asszonynak, mert saját maga is szeretne hozzászólni, eszébe jutott valamit a sportról, mint ahogy mindenkinek eszébe jut valami.

Koromzay Annamária

Megadja a szót Hunvald György polgármester úrnak hozzászólásra.

Hunvald György

Saját maga Újpest szurkoló és élete egyik meghatározó élménye volt, amikor egy kupa meccsen a Töröcsik hintába ültetett egy védőt, amely meccsen gyönyörű győzelem lett, de ettől független a sportot támogatja. Itt nem egyesület támogatásáról van szó, hanem a sport támogatásáról, méghozzá egy olyan egyesület támogatásáról, amely több mint harminc éve

van jelen a VII. kerületben helyvel, hiszen itt voltak a létesítményellátó vezetők és igazgatóság. Azt gondolja, hogy egy olyan egyesület támogatásáról van szó, amely a 2007. évi eredményeit tekintve a magyar egyesületek közül a második az olimpiai pontszerzők közül, és a következő évben három-négy olimpiai arany várható a versenyzőktől. Azt gondolja erzsébetvárosiként csak büszke tudna arra lenni, hogyha meglátná Erzsébetváros címerét egy-egy pekingi olimpiai bajnokon.

Arra kéri Képviselő asszonyt, hogy gondolkodjon el ezen.

Koromzay Annamária

Az ülés vezetésének jogát visszaadja Hunvald György polgármester úrnak.

Hunvald György

Megállapítja, hogy nincs több hozzászóló, a napirendi pont felett lezárja a vitát, megadja a szót az előterjesztőnek válaszadásra.

Devosa Gábor

Rendkívül örül annak, hogy minden képviselőtársa elmondta, hogy milyen futball drukker, ugyanakkor szeretné közölni, hogy az MTK futball szakosztálya nem tartozik ahhoz az egyesülethez, amelyről most beszélnek, itt elsősorban az olimpiai sportágak vannak – tehát ezt a kettőt különítsék el.

Az Arsenal tekintetében pedig szeretné Gál képviselő úrnak mondani, hogy akkor valószínűleg milliárddal kezdődne a módosító indítvány, még hozzá tizenmilliárddal, ha ezt szeretnék, valószínűleg kevés volna a költségvetésük e tekintetben.

Simon Péter úrnak mondja, hogy azért is szól úgy a határozati javaslat második pontja, hogy a Polgármester urat kéri fel, hiszen jogában áll a költségvetésen belül belső átcsoportosítást végeznie, tehát azt gondolja, hogy ezt meg fogják tudni oldani.

Gerenday képviselő asszonynak Polgármester úr válaszolt részint.

Azt gondolja, hogy fontos ennek az Egyesületnek a támogatása.

Hunvald György

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslatot, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített szavazattöbbség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 16 fő.

A szavazás eredménye 16 igen 0 nem 0 tartózkodás.

667/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- Budapest VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzata és a Magyar Testgyakorlók Köre közötti megállapodás módosításáról -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-

testülete

1.) hozzájárul ahhoz, hogy a Magyar Testgyakorlók Köre sportklub felvegye az Erzsébetváros nevet, a sportklub a továbbiakban az MTK-Erzsébetváros nevet használja;

felhatalmazza a Polgármestert a 2002. február 25-én kötött megállapodás módosítására és aláírására;

2.) úgy dönt, hogy a Magyar Testgyakorlók Köre sportklub részére 20 Mft. támogatást biztosít a 2007. évre;

felkéri a Polgármestert, hogy a szükséges forrás költségvetésben történő biztosításáról intézkedjen.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: azonnal

16. napirendi pont:

Személyes gondoskodást nyújtó ellátási szerződések jóváhagyása

Előterjesztő: Koromzay Annamária alpolgármester

Hunvald György

Megadja a szót az előterjesztőnek szóbeli kiegészítésre.

Koromzay Annamária

Az Önkormányzat a szociális feladatainak jó részét civil szervezetekkel szeretné megoldani. Azért kért szót, mert az ellátási szerződéseknél megszűnik a Vöröskereszttel kötött szerződés, amelynek az az oka, hogy a Vöröskereszt a VIII. kerületben tudja ellátni a nappali melegedőt. Megpróbáltak olyan intézményt keresni, amely a VII. kerületben található és ezért úgy döntöttek, hogy a VII. kerületi szervezetekkel próbálják meg ellátni a VII. kerületben élő hajléktalanok nappali melegedését.

Hunvald György

Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Solymári Gabriella

A Szociális és Egészségügyi Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Hunvald György

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát, s mivel nincs hozzászóló le is zárja.

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslat 1. pontját.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 20 fő.

A szavazás eredménye 20 igen 0 nem 0 tartózkodás.

668/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- Személyes gondoskodást nyújtó ellátási szerződés jóváhagyásáról (MOMO Gyermekvédő Alapítvány) -

Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete

1. a MOMO Gyermekvédő Alapítvánnyal (Bp. VIII. Népszínház u. 31.) egy évre 2008. január 1-jétől - 2008. december 31-éig **ellátási szerződést köt** az 1. számú melléklet szerinti tartalommal;

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2007. december 31.

2. A MOMO Gyermekvédő Alapítvány részére 7 949 700 Ft **támogatást nyújt** 6 kiskorú gyermek átmeneti gondozására.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2008. évi költségvetés jóváhagyása

3. **felkéri** a polgármestert az ellátási szerződés aláírására.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2007. december 31.

A MOMO Gyermekvédő Alapítvánnyal kötött ellátási szerződés a jegyzőkönyv 13. számú melléklete.

Hunvald György

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslat 2. pontját.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 18 fő.

A szavazás eredménye 18 igen 0 nem 0 tartózkodás.

669/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- Személyes gondoskodást nyújtó ellátási szerződés jóváhagyásáról (Magyar Vöröskereszt Budapesti Szervezete 1214 Budapest, Erdősor u 53/55.) -

Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-

testülete

1. családok átmeneti otthona szolgáltatásra, egy évre 2008. január 1-jétől - 2008. december 31-éig **ellátási szerződést köt** a Magyar Vöröskereszt Budapesti Szervezetével az általa fenntartott intézmény tekintetében (Budapest, XXI. Erdősor u. 53-55.) a 2. számú melléklet szerinti tartalommal;

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2007. december 31.

2. a Magyar Vöröskereszt Családok Átmeneti Otthona intézménye részére 7 847 500 Ft **támogatást nyújt** 10 fő elhelyezésére családok átmeneti otthona szolgáltatásra;

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2008. évi költségvetés jóváhagyása

3. **felkéri** a polgármestert az ellátási szerződés aláírására.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2007. december 31.

A Magyar Vöröskereszt Budapesti Szervezetével (1214 Budapest, Erdősor u 53/55.) kötött ellátási szerződés a jegyzőkönyv 14. számú melléklete.

Hunvald György

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslat 3. pontját.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 19 fő.

A szavazás eredménye 19 igen 0 nem 0 tartózkodás.

670/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- Személyes gondoskodást nyújtó ellátási szerződés jóváhagyásáról (Magyar Vöröskereszt Budapesti Szervezete 1089 Budapest, Diószeghy Sámuel utca 5.) -

Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete

1. utcai szociális munka szolgáltatásra **ellátási szerződést köt** a Magyar Vöröskereszt Budapesti Szervezetével (Budapest, VIII. Diószeghy S. u. 5.) az általa működtetett utcai szociális munka szolgáltatásra, a Keleti-pályaudvar aluljáró rendszerére tekintettel a 3. számú melléklet szerinti tartalommal;

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2007. december 31.

2. a Magyar Vöröskereszt Budapest Fővárosi Szervezete részére évi 500 000 Ft **támogatást nyújt** utcai szociális munka szolgáltató tevékenységre;

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2008. évi költségvetés jóváhagyása

3. felkéri a polgármestert az ellátási szerződés aláírására.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2007. december 31.

A Magyar Vöröskereszt Budapesti Szervezetével (1089 Budapest, Diószeghy Sámuel utca 5.) kötött ellátási szerződés a jegyzőkönyv 15. számú melléklete.

Hunvald György

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslat 4. pontját.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 20 fő.

A szavazás eredménye 20 igen 0 nem 0 tartózkodás

671/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- Személyes gondoskodást nyújtó ellátási szerződés jóváhagyásáról (Fehér Kereszt Baráti Kör Kiemelten Közhasznú Egyesület) -

Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete

1. helyettes szülői szolgáltatásra, határozatlan időre **ellátási szerződést köt** a Fehér Kereszt Baráti Kör Kiemelten Közhasznú Egyesülettel (Budapest, II. Hímes u. 3.) a 4. számú melléklet szerinti tartalommal;

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2007. december 31.

2. a Fehér Kereszt Baráti Kör Kiemelten Közhasznú Egyesület részére 3 fő gyermek átmeneti gondozásáért helyettes szülői háztartásban, a mindenkori átmeneti gondozásra meghatározott állami normatíva 50 %-nak megfelelő összegű **támogatást nyújt;**

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2008. évi költségvetés jóváhagyása

3. felkéri a polgármestert az ellátási szerződés aláírására.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2007. december 31.

A Fehér Kereszt Baráti Kör Kiemelten Közhasznú Egyesülettel kötött ellátási szerződés a jegyzőkönyv 16. számú melléklete.

Hunvald György

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslat 5. pontját.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 17 fő.

A szavazás eredménye 17 igen 0 nem 0 tartózkodás

672/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- **Személyes gondoskodást nyújtó ellátási szerződés jóváhagyásáról (Golgota Keresztény Gyülekezet) -**

Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete

1. hajléktalan személyek nappali ellátására egy évre 2008. január 1-jétől 2008. december 31-éig **ellátási szerződést köt** a Golgota Keresztény Gyülekezettel (Budapest, VII. Erzsébet krt. 13.) az 5. számú mellékelt szerinti tartalommal;

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2007. december 31.

2. a Golgota Keresztény Gyülekezet részére 1 millió Ft **támogatást nyújt** hajléktalan személyek nappali ellátására.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2008. évi költségvetés jóváhagyása

3. **felkéri** a polgármestert az ellátási szerződés aláírására.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2007. december 31.

A Golgota Keresztény Gyülekezettel kötött ellátási szerződés jegyzőkönyv 17. számú melléklete.

Hunvald György

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslat 6. pontját.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 19 fő.

A szavazás eredménye 19 igen 0 nem 0 tartózkodás

673/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- **Személyes gondoskodást nyújtó ellátási szerződés jóváhagyásáról (Segítőtárs Szociális Kht) -**

Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete

1. a 672/2006. (XI. 24.) számú határozatával elfogadott, a Segítőtárs Szociális Kht-val (Budapest, VII., István u. 20.) megkötött együttműködési megállapodás - támogató szolgáltatás ellátásának biztosításával történő - kiegészítését **jóváhagyja** 2008. január 1-jétől határozatlan időre, a 6. számú melléklet szerinti tartalommal;

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: azonnal

2. **felkéri** a polgármestert - az elfogadott módosításokkal egységes szerkezetbe foglalt - együttműködési megállapodás aláírására.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2007. december 31..

A Segítőtárs Szociális Kht-val módosításokkal egységes szerkezetbe foglalt együttműködési megállapodás a jegyzőkönyv 18. számú melléklete.

17. napirendi pont:

A Thököly út 22. szám alatt fogorvosi rendelő és a Rottenbiller utca 32. szám alatt háziorvosi rendelő elhelyezése és kialakításának költségei

Előterjesztő: Koromzay Annamária alpolgármester

Hunvald György

Megállapítja, hogy az előterjesztő nem kíván szóbeli kiegészítést tenni.

Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Solymári Gabriella

A Szociális és Egészségügyi Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Gál György

A Gazdasági Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Kardos Péter

A Pénzügyi Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Hunvald György

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát.

Gerenday Ágnes

Valami furcsaságot vett észre, hogy az átmeneti költségvetésben más összeg szerepel, mint amiről most itt szavaznak, három millió forint a különbség – lehet, hogy van ennek valami értelme, de megakadt rajta a szeme.

Hunvald György

Megállapítja, hogy nincs több hozzászóló, a napirendi pont felett lezárja a vitát, megadja a szót az előterjesztőnek válaszadásra.

Koromzay Annamária

Amit említett Képviselő asszony, azok tervezési díjak, elnézést.

Hunvald György

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslat 1. pontját, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített szavazattöbbség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 18 fő.

A szavazás eredménye 18 igen 0 nem 0 tartózkodás.

674/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- A Thököly út 22. szám alatti fogorvosi rendelő elhelyezéséről és kialakításának költségeiről -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete

1. az Önkormányzat tulajdonában álló, Budapest VII., Thököly út 22. szám alatti épületben a 33008/0/A/4 helyrajzi számon lévő földszinti 284 m² alapterületű, valamint a 33008/0/A/8 helyrajzi számon lévő első emeleti 145 m² alapterületű önkormányzati tulajdonú üres, nem lakás célú helyiségeket fogorvosi alapellátás, valamint röntgen és szájsebészeti ellátás biztosítására, orvosi rendelő céljára ingyenesen, - a használatbavételi engedély jogerőre emelkedését követően - határozatlan időre **használatba adja** az Erzsébetvárosi Egészségügyi Szolgálat részére.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2008. július 1.

2. a Budapest VII., Thököly út 22. szám alatti ingatlanban az egészségügyi előírásoknak megfelelően kialakításra kerülő fogorvosi, valamint röntgen és szájsebészeti rendelő kialakítási költségeinek biztosítására - a tervezési költségek mellett - 45 millió forintot **biztosít** az Önkormányzat 2008. évi költségvetésében.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2008. évi költségvetés jóváhagyása

3. **felkéri** a polgármestert, hogy az orvosi rendelő használatba vételével egyidejűleg intézkedjen az Önkormányzat és a vállalkozó fogorvosok között fennálló ellátási és használati szerződés módosításáról.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2008. július 1.

Hunvald György

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslat 2. pontját, felhívja a figyelmet, hogy elfogadásához minősített szavazattöbbség szükséges.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 18 fő.

A szavazás eredménye 18 igen 0 nem 0 tartózkodás.

675/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- A Rottenbiller utca 32. szám alatt háziorvosi rendelő elhelyezéséről és kialakításának költségeiről -

Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete a Budapest VII., Rottenbiller utca 32. szám alatti 33788/0/A/4 helyrajzi számú 226,8 m² alapterületű ingatlanban az egészségügyi előírásoknak megfelelően kialakításra kerülő háziorvosi rendelő kialakítási költségeinek biztosítására - a tervezési költségek mellett - 45 millió forintot **biztosít** az Önkormányzat 2008. évi költségvetésében.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: 2008. évi költségvetés jóváhagyása

Hunvald György

A következő napirendi pont előterjesztője saját maga, ezért átadja az ülés vezetésének jogát Gergely József alpolgármester úrnak.

18. napirendi pont:

Tájékoztató jelentés a Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzat 2007. évi költségvetési előirányzatainak november hónapban történt változásairól

Előterjesztő: Hunvald György polgármester

Gergely József

Megállapítja, hogy az előterjesztő nem kíván szóbeli kiegészítést tenni.

Kéri a napirendet tárgyaló bizottsági vélemények ismertetését.

Gál György

A Gazdasági Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Solymári Gabriella

A Szociális és Egészségügyi Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Kardos Péter

A Pénzügyi Bizottság az előterjesztést tárgyalásra és elfogadásra javasolja.

Bán Imre

A Közrendvédelmi és Környezetvédelmi Bizottság tárgyalásra és elfogadásra javasolja az előterjesztést.

Gergely József

Megállapítja, hogy több bizottsági hozzászóló nincs, a napirend felett megnyitja a vitát, s mivel nincs hozzászóló le is zárja.

Az előterjesztéshez módosító indítvány nem érkezett.

Szavazásra teszi fel az eredetileg benyújtott határozati javaslatot.

Megállapítja, hogy az ülés határozatképes, jelen van 19 fő.

A szavazás eredménye 16 igen 1 nem 2 tartózkodás.

676/2007. (XII. 14.) számú határozat:

- Tájékoztató jelentés elfogadásáról a Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzat 2007. évi költségvetési előirányzatainak november hónapban történt változásairól -

Budapest Főváros VII. kerület Erzsébetváros Önkormányzatának Képviselő-testülete

- 1.) **elfogadja** a tájékoztató jelentést Budapest Főváros VII. Kerület Erzsébetváros Önkormányzat költségvetési előirányzatainak 2007. november hónapban történt változásairól;
- 2.) **felkéri** a polgármestert, hogy az előirányzat-módosításokat a következő költségvetési rendelet-módosításban szerepeltesse.

Felelős: Hunvald György polgármester

Határidő: azonnal

Gergely József

Az ülés vezetésének jogát visszaadja Hunvald György polgármester úrnak.

Hunvald György

Megállapítja, hogy a mai rendkívüli nyilvános ülés végéhez értek.

Erzsébetváros lakosságát a Képviselő-testület nevében köszönti és kellemes karácsonyi ünnepeket, és boldog újévet kíván mindenkinek.

A Képviselő-testület szünet nélkül, zárt ülés keretében folytatja a munkáját, kéri, hogy a vendégek és a Televízió munkatársai hagyják el a termet.

A Képviselő-testület rendkívüli nyilvános ülését 2007. december 14-én 9 órakor bezárja.

Zárt ülés keretében tárgyalt napirendek:

- 19.) Szociális ügyekben hozott I. fokú határozatok ellen benyújtott fellebbezések
Előterjesztő: Solymári Gabriella Szociális és Egészségügyi Bizottság elnöke
- 20.) Az Erzsébetvárosi Integrált Szociális Szolgáltató Központ és az Erzsébetvárosi Szociális és Gyermekvédelmi Szolgáltató Központ magasabb vezetői állására kiírt pályázatok elbírálása
Előterjesztő: Koromzay Annamária alpolgármester
- 21.) Budapest VII. kerület Városligeti fasor 29. szám alatti 33497/2 hrsz ingatlan bérbeadása
Előterjesztő: Hunvald György polgármester
- 22.) A Budapest VII. Kisdiófa utca 7. és 9. szám alatti ingatlanok hasznosítása
Előterjesztő: Hunvald György polgármester
- 23.) A Budapest VII. kerület Akácfa utca 61. szám alatti ingatlan hasznosításával kapcsolatos egyes határozatok módosítása
Előterjesztő: Hunvald György polgármester
- 24.) Javaslat címzetes főjegyzői cím adományozására

Előterjesztő: Hunvald György polgármester

25.) Gazdasági társaság alapítása a Budapest VII. kerület Dob utca 23. szám alatti ingatlan hasznosítására

Előterjesztő: Gergely József alpolgármester

Zárt ülés keretében hozott határozatok száma: 677-től – 710-ig.

Dr. Kálmán Zsuzsanna
jegyző

Hunvald György
polgármester